

**bmask**BUNDESMINISTERIUM FÜR
ARBEIT, SOZIALES UND
KONSUMENTENSCHUTZ**RUDOLF HUNDSTORFER**
BundesministerStubenring 1, 1010 Wien
Tel.: +43 1 711 00 - 0
Fax: +43 1 711 00 - 2156
rudolf.hundstorfer@bmask.gv.at
www.bmask.gv.at
DVR: 001 7001

XXIV. GP.-NR

4348 /AB

29. März 2010

zu 4487 /J

Frau
Präsidentin des Nationalrates
Barbara Prammer
Parlament
1010 Wien**GZ: BMASK-57001/0001-V/1/2010**

Wien, 26. MRZ. 2010

Sehr geehrte Frau Präsidentin!

Ich beantworte die an mich gerichtete schriftliche parlamentarische **Anfrage Nr. 4487/J der Abgeordneten Öllinger u.a.** wie folgt:

Einleitend halte ich fest, dass gemäß Artikel 23e Abs. 1 B-VG Nationalrat und Bundesrat von den Mitgliedern der Bundesregierung über alle Vorhaben der Europäischen Union unverzüglich unterrichtet werden.

Zu Frage 1:Der Rat Beschäftigung, Soziales, Gesundheit und Konsumentenschutz tagte am:

- 09.03.2009 in Brüssel
- 8.6. 2009 in Luxemburg
- 30.11. 2009 in Brüssel
- Der Rat Wettbewerbsfähigkeit mit Tagesordnungspunkten im Bereich Konsumentenschutz in der Zuständigkeit meines Ressorts tagte am:
 - 5./6. März 2009 in Brüssel
 - 28./29. Mai in Brüssel
 - 24./25. September in Brüssel
 - 3. Dezember in Brüssel

Die Tagesordnungen der genannten Tagungen liegen als Anlagen bei.

Zu Frage 2:

Informelle Treffen der MinisterInnen für Beschäftigung und Soziales fanden zu folgenden Themen statt; im Bereich Konsumentenschutz fanden 2009 keine informellen MinisterInnentreffen statt:

- 23.01.2009: Informelles Treffen der Ministerinnen und Minister für Beschäftigung und Soziales in Luhacovice (Tschech. Republik) zum Thema Aspekte von Mobilität, insbesondere die Auswirkungen auf den europäischen Arbeitsmarkt und die Bedeutung von Mobilität zur Stärkung der europäischen Wettbewerbsfähigkeit in einer globalen Wirtschaft.
- 8. – 9. Juli 2009: Informelles Treffen der Ministerinnen und Minister für Beschäftigung und Soziales in Jönköping (Schweden) zum Thema Wege zur Förderung der Eingliederung in den Arbeitsmarkt durch aktive Arbeitsmarktpolitiken und aktive soziale Sicherheitspolitiken, auch im Zusammenhang mit der Post-Lissabon-Strategie.

Zu den Fragen 3 bis 6 und 7 bis 9:

An allen Ratstagungen des Rates Beschäftigung, Soziales, Gesundheit und Konsumentenschutz wie unter Frage 1 angeführt nahm ich persönlich teil.

Bei den in Frage 1 genannten Räten Wettbewerbsfähigkeit zu den Tagesordnungspunkten im Bereich Konsumentenschutz übernahm BM Mitterlehner bzw. beim Rat Wettbewerbsfähigkeit im Dezember 2009 der Ständige Vertreter Österreichs in Brüssel die Vertretung der österreichischen Positionen im Bereich Verbraucherschutz.

Beim in der Frage 2 angeführten informellen Treffen der Ministerinnen und Minister für Beschäftigung und Soziales in Jönköping (8.-9. Juli 2009) wurde ich durch eine hochrangige Beamtin meines Ressorts vertreten. Grund meiner Verhinderung war meine Teilnahme an der 31. Sitzung des Nationalrates am 9. Juli 2009.

Die nachfolgend angeführte Anzahl an Delegationsmitgliedern umfasst MitarbeiterInnen meines Büros sowie FachexpertInnen des Ressorts.

- 09.03.2009: Rat Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz in Brüssel: BM Hundstorfer + 3 Personen
- 8.6. 2009: Rat Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz in Luxemburg: BM Hundstorfer + 4 Personen
- 30.11. 2009: Rat Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz in Brüssel: BM Hundstorfer + 3 Personen

Im Falle einer Teilnahme an den Tagungen des Rates Beschäftigung, Soziales, Gesundheit und Konsumentenschutz wurde ich vom Vertreter des Ständigen Vertreters Österreichs bei der EU und dem/der für den jeweiligen Fachbereich

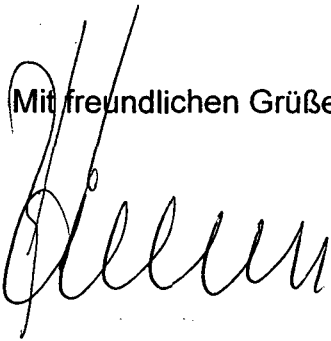
zuständigen Attaché an der ÖV Brüssel begleitet. Zusätzlich war am 9.3. und 8.6. ein Mitarbeiter des BMeiA anwesend.

Betreffend die Delegationsgröße bei den Ratsitzungen Wettbewerbsfähigkeit mit Tagesordnungspunkten im Bereich Konsumentenschutz, die durch BM Mitterlehner vertreten wurden, wird auf die ggst. Anfragebeantwortung des Bundesministers für Wirtschaft, Familie und Jugend verwiesen.

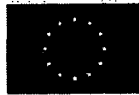
Im Falle einer Teilnahme an den informellen Treffen der Ministerinnen und Minister für Beschäftigung und Soziales umfasst die nachfolgend angeführte Anzahl an Delegationsmitgliedern MitarbeiterInnen meines Büros, FachexpertInnen der Ressorts sowie den/die für den jeweiligen Fachbereich zuständigen Attaché an der ÖV Brüssel.

- 23.01.2009: BM Hundstorfer + 3
- 8. – 9. Juli 2009: Delegationsleitung + 2

Mit freundlichen Grüßen

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'H. Mitterlehner', written over the text 'Mit freundlichen Grüßen'.

7 Anlagen



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION
GENERALSEKRETARIAT**

Brüssel, den 13. November 2009

CM 4814/09

**OJ CONS
SOC
SAN
CONSOM**

MITTEILUNG

EINBERUFUNG UND VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

Für Rückfragen: simona.pavoni@consilium.europa.eu

Tel./Fax: +32.2-281.6167

Betr.: 2980. TAGUNG DES RATES DER EUROPÄISCHEN UNION
(BESCHÄFTIGUNG, SOZIALPOLITIK, GESUNDHEIT UND
VERBRAUCHERSCHUTZ)

Termin: Montag, 30. November (10.00 Uhr) und Dienstag 1. Dezember 2009
(10.00 Uhr)

Ort: RAT
JUSTUS-LIPSIUS-GEBÄUDE
Rue de la Loi 175, 1048 BRÜSSEL

SITZUNG AM MONTAG, 30. NOVEMBER 2009 (10.00 Uhr)

1. Annahme der Tagesordnung
2. (ggf.) Annahme der Liste der A-Punkte

BESCHÄFTIGUNG UND SOZIALPOLITIK

3. Überwindung der Krise und Vorbereitung der Lissabon-Strategie für die Zeit nach 2010
 - Orientierungsaussprache
[Öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
 - a) Arbeitsdokument der Kommission zur Beschäftigungskrise mit Trends, politischen Reaktionen und wichtigsten Maßnahmen
 - Vorstellung durch die Kommission
 - b) Förderung der Eingliederung in den Arbeitsmarkt - Überwindung der Krise und Vorbereitung der Lissabon-Strategie für die Zeit nach 2010
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - c) Die Europäische Beschäftigungsstrategie im Rahmen der Lissabon-Strategie für die Zeit nach 2010
 - Billigung der Stellungnahme des Beschäftigungsausschusses
 - d) Die Lissabon-Strategie für die Zeit nach 2010
 - Billigung der Stellungnahme des Ausschusses für Sozialschutz
 - e) Zweiter Gemeinsamer Bericht des Ausschusses für Sozialschutz und der Kommission über die sozialen Folgen der Krise
 - Vorstellung
4. Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Durchführung der von BUSINESSEUROPE, UEAPME, CEEP und EGB überarbeiteten Rahmenvereinbarung über Elternurlaub und zur Aufhebung der Richtlinie 96/34/EG (Text mit Bedeutung für den EWR) (RA) (*)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 139 Absatz 2 des Vertrags)
 - Politische Einigung
12761/09 SOC 477
5. Altern in Gesundheit und Würde
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates

6. Vorschlag für eine Entscheidung des Rates zur Ermächtigung der Mitgliedstaaten, das Übereinkommen über die Arbeit im Fischereisektor der Internationalen Arbeitsorganisation aus dem Jahr 2007 (Übereinkommen 188) im Interesse der Europäischen Gemeinschaft zu ratifizieren (RA) (*)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 42, Artikel 300 Absatz 2 Unterabsatz 1 Satz 2 und Artikel 300 Absatz 3 Unterabsatz 1 des Vertrags)
 - Politische Einigung
10176/08 SOC 330 PECHE 127
7. Gleichstellung der Geschlechter: Stärkung von Wachstum und Beschäftigung
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - Orientierungsaussprache
[Öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
15488/09 SOC 662
15782/09 SOC 679
8. Verfolgung der Umsetzung der Aktionsplattform von Beijing – "Beijing 15+" – durch die Mitgliedstaaten und die EU-Organe: Überprüfung der Fortschritte
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
9. Vorschlag für eine Richtlinie zur Verwirklichung des Grundsatzes der Gleichbehandlung von Männern und Frauen, die eine selbständige Erwerbstätigkeit ausüben, und zur Aufhebung der Richtlinie 86/613/EWG (RA) (*)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 141 Absatz 3 des Vertrags)
 - Politische Einigung
[Öffentliche Beratung gemäß Artikel 8 Absatz 1 Buchstabe b der Geschäftsordnung des Rates]
13981/08 SOC 574 CODEC 1284
10. Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Anwendung des Grundsatzes der Gleichbehandlung ungeachtet der Religion oder der Weltanschauung, einer Behinderung, des Alters oder der sexuellen Ausrichtung (RA)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 13 des Vertrags)
 - Sachstandsbericht
11531/08 SOC 411 JAI 368 MI 246

SITZUNG AM DIENSTAG, 1. DEZEMBER 2009 (10.00 Uhr)**GESUNDHEIT UND VERBRAUCHERSCHUTZ**

11. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Ausübung der Patientenrechte in der grenzüberschreitenden Gesundheitsversorgung (RA) (*)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 95 EG-Vertrag)
 - Politische Einigung
[Öffentliche Beratung gemäß Artikel 8 Absatz 1 Buchstabe c der Geschäftsordnung des Rates]
16005/09 SAN 313 SOC 702 MI 428 CODEC 1314
12. Innovative Anreize für wirksame Antibiotika
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
[Öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates]
16006/09 SAN 314 MI 429 RECH 414
13. Sichere und effiziente Gesundheitsversorgung durch Online-Gesundheitsfürsorge
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
[Öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates]
16008/09 SAN 315 TELECOM 246 MI 430

14. Maßnahmenpaket Arzneimittel:

- a) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zwecks Verhinderung des Eindringens von Arzneimitteln, die in Bezug auf ihre Eigenschaften, Herstellung oder Herkunft gefälscht sind, in die legale Lieferkette (RA)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 95 EG-Vertrag)
- b) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 726/2004 zur Festlegung von Gemeinschaftsverfahren für die Genehmigung und Überwachung von Human- und Tierarzneimitteln und zur Errichtung einer Europäischen Arzneimittel-Agentur hinsichtlich der Pharmakovigilanz von Humanarzneimitteln (RA)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 95 EG-Vertrag)

und

Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zur Schaffung eines Gemeinschaftskodexes für Humanarzneimittel hinsichtlich der Pharmakovigilanz (RA)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 95 EG-Vertrag)

- Sachstandsberichte
16055/09 MI 433 SAN 324 ECO 143 ENT 206 CODEC 1318
+ ADD 1
+ ADD 2
- c) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 726/2004 zur Festlegung von Gemeinschaftsverfahren für die Genehmigung und Überwachung von Human- und Tierarzneimitteln und zur Errichtung einer Europäischen Arzneimittel-Agentur in Bezug auf die Information der breiten Öffentlichkeit über verschreibungspflichtige Humanarzneimittel (RA)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 95 EG-Vertrag)

und

Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zur Schaffung eines Gemeinschaftskodexes für Humanarzneimittel in Bezug auf die Information der breiten Öffentlichkeit über verschreibungspflichtige Arzneimittel (RA)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 95 EG-Vertrag)

- Informationen des Vorsitzes

15. (ggf.) Vorschlag für eine Empfehlung des Rates zur Impfung gegen die saisonale Grippe
 - Annahme
[Öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates]
16. Alkohol und Gesundheit
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
[Öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates]
16010/09 SAN 316 SOC 703
17. A(H1N1)-Pandemie – Weiteres Vorgehen im Anschluss an die Tagung des Rates (Beschäftigung, Sozialpolitik, Gesundheit und Verbraucherschutz) vom 12. Oktober 2009 und aktuelle Informationen über jüngste Entwicklungen in der EU und ihren Nachbarländern
 - Informationen des Vorsitzes und der Kommission
 - Gedankenaustausch
16018/09 SAN 317 PESC 1546 DEVGEN 324 ACP 261 RELEX 1069
PROCIV 182 COCON 38 VETER 58 COTRA 24 COASI 206 COET 416
COAFR 360 AMLAT 116 USA 100 CDN 30
18. Sonstiges

BESCHÄFTIGUNG UND SOZIALPOLITIK

- a) Treffen der ministeriellen Arbeitsgruppe zum Thema "Koordinierung der Wirtschafts- und Beschäftigungspolitiken der EU: Die zukünftige Lissabon-Strategie für die Zeit nach 2010"
(Liblice, 19./20. Oktober 2009)
 - Informationen der tschechischen Delegation
- b) Informationen zu Veranstaltungen während des schwedischen Vorsitzes
 - i) Konferenz zum Thema "Altern in Gesundheit und Würde"
(Stockholm, 15./16. September 2009)
 - ii) Zweite Zusammenkunft des integrierten europäischen Forums für die Einbeziehung der Roma über die Verbesserung der Qualität der Bildung für die Roma (Brüssel, 28. September 2009)
 - iii) Konferenz zum Thema "Welche Bedeutung hat die Geschlechtergleichstellung für Wirtschaftswachstum und Beschäftigung?" (Stockholm, 15./16. Oktober 2009)
 - iv) Achter Runder Tisch zu Armut und sozialer Ausgrenzung über das Thema "Soziale Eingliederung in Zeiten der Rezession" (Stockholm, 15./16. Oktober 2009)
 - v) Konferenz über integrativere Arbeitsmärkte (Stockholm, 26./27. Oktober 2009)
 - vi) Konferenz über Gewalt gegen Frauen (Stockholm, 9. November 2009)
 - vii) Konferenz zur Feier des zwanzigsten Jahrestages der Verabschiedung des Übereinkommens über die Rechte des Kindes (Stockholm, 20. November 2009)
 - viii) Dritter Gleichstellungsgipfel über Zusammenarbeit für die Gleichstellung
(Stockholm, 16./17. November 2009)
- Arbeitsprogramm des nächsten Vorsitzes
 - Informationen der spanischen Delegation

GESUNDHEIT UND VERBRAUCHERSCHUTZ

- c) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Qualitäts- und Sicherheitsstandards für zur Transplantation bestimmte menschliche Organe
 - Informationen des Vorsitzes
16521/08 SAN 306 CODEC 1691
16042/09 SAN 318 CODEC 1317
- d) Mitteilung der Kommission "Maßnahmen zur Krebsbekämpfung: Europäische Partnerschaft"
 - Informationen des Vorsitzes und der Kommission
11516/09 SAN 181 RECH 219 STATIS 71
16043/09 SAN 319 RECH 416 STATIS 98
- e) Mitteilung der Kommission "Bekämpfung von HIV/Aids in der Europäischen Union und in den Nachbarländern (2009-2013)"
 - Informationen der Kommission
15204/09 SAN 287
16045/09 SAN 321
- f) Mitteilung der Kommission "Solidarität im Gesundheitswesen: Abbau gesundheitlicher Ungleichheit in der EU"
 - Informationen der Kommission
14848/09 SAN 269 SOC 615
16047/09 SAN 322 SOC 705
- g) Informationen über die Konferenzen des Vorsitzes
 - Informationen des Vorsitzes
16048/09 SAN 323
- Arbeitsprogramm des nächsten Vorsitzes
 - Informationen der spanischen Delegation

(RA) Rechtsetzungsakt.

(*) Punkt, zu dem eine Abstimmung beantragt werden kann.

NB: Bitte um möglichst baldige Übermittlung der Teilnehmerliste an den Konferenzdienst.
E-Mail-Adresse: confpart@consilium.europa.eu.



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 5. März 2009
(OR. en)**

6873/09

**OJ CONS 13
SOC 141
SAN 36
CONSOM 36**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

für die	2930. TAGUNG DES RATES DER EUROPÄISCHEN UNION (BESCHÄFTIGUNG, SOZIALPOLITIK, GESUNDHEIT UND VERBRAUCHERSCHUTZ)
am	Montag, den 9. März 2009 (10.00 Uhr)

1. Annahme der Tagesordnung
2. Annahme der Liste der A-Punkte
7087/09 PTS A 11
3. Vorbereitung der Frühjahrstagung des Europäischen Rates
 - a) Kernbotschaften, basierend auf den Buchstaben b bis f
 - Annahme
 - Orientierungsaussprache
[Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
6449/09 SOC 95 ECOFIN 114 EDUC 21
+ COR 1 (de)
6690/09 SOC 127 ECOFIN 138 EDUC 37
 - b) Mitteilung der Kommission an den Europäischen Rat "Europäisches Konjunkturprogramm"
16097/08 ECOFIN 541 UEM 205 EF 116 COMPET 514 SOC 722 ENER 418
AG 39

- c) Gemeinsamer Beschäftigungsbericht 2008/2009
 - Annahme
6452/09 SOC 96 ECOFIN 115 EDUC 22
- d) Vorschlag für eine Entscheidung des Rates über Leitlinien für beschäftigungspolitische Maßnahmen der Mitgliedstaaten (RA)
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 128 Absatz 2 des Vertrags)
 - Allgemeine Ausrichtung
5881/09 SOC 49 ECOFIN 66 EDUC 14
6456/09 SOC 99 ECOFIN 117 EDUC 24
6677/09 SOC 125 ECOFIN 136 EDUC 36
- e) Umsetzung der Strukturreformen der Lissabon-Strategie vor dem Hintergrund des Europäischen Konjunkturprogramms – Jährliche Länderberichte: Empfehlung für eine Empfehlung des Rates zu den 2009 aktualisierten Grundzügen der Wirtschaftspolitik der Mitgliedstaaten und der Gemeinschaft und zur Umsetzung der Beschäftigungspolitik der Mitgliedstaaten
 - Politische Einigung
5981/09 ECOFIN 77 SOC 60 COMPET 56 ENV 61 EDUC 17 RECH 26
ENER 41
6638/09 ECOFIN 133 SOC 122 COMPET 97 ENV 126 EDUC 33 RECH 50
ENER 63
- f) Gemeinsamer Bericht über Sozialschutz und soziale Eingliederung (2009)
 - Annahme
6475/09 SOC 107 ECOFIN 120 FSTR 23 EDUC 26 SAN 25
6495/09 SOC 112 ECOFIN 125 FSTR 25 EDUC 29 SAN 27
+ ADD 1
- g) Bericht der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen zur Gleichstellung von Frauen und Männern (2009)
7017/09 SOC 151
- h) Vorbereitung des Dreigliedrigen Sozialgipfels
 - Informationen des Vorsitzes

4. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1927/2006 zur Einrichtung des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (RA)
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 159 Absatz 3 des Vertrags)
 - Sachstandsbericht
[Öffentliche Beratung gemäß Artikel 8 Absatz 1 Buchstabe c der Geschäftsordnung des Rates]
5005/09 SOC 1 ECOFIN 1 FSTR 1 COMPET 1 CODEC 1
6476/1/09 SOC 108 ECOFIN 121 FSTR 24 COMPET 89 CODEC 169 REV 1
+ REV 1 COR 1

5. Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen: Neue Kompetenzen für neue Beschäftigungen
"Arbeitsmarkt- und Qualifikationserfordernisse antizipieren und miteinander in Einklang bringen"
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
17537/08 EDUC 292 SOC 807 MI 569 COMPET 590
6479/09 SOC 109 ECOFIN 122 EDUC 27

6. Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen: "Auswirkungen der Freizügigkeit der Arbeitnehmer im Kontext der EU-Erweiterung" – Bericht über die erste Phase (1. Januar 2007 – 31. Dezember 2008) der im Beitrittsvertrag 2005 festgelegten Übergangsregelungen und gemäß der im Beitrittsvertrag 2003 festgelegten Übergangsregelung
 - Berufliche und geografische Mobilität von Arbeitskräften und Freizügigkeit von Arbeitnehmern innerhalb der Europäischen Union
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16162/08 SOC 715 MI 481 (x)
6480/09 SOC 110 MI 60
+ REV 1 (de)

7. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 92/85/EWG des Rates über die Durchführung von Maßnahmen zur Verbesserung der Sicherheit und des Gesundheitsschutzes von schwangeren Arbeitnehmerinnen, Wöchnerinnen und stillenden Arbeitnehmerinnen am Arbeitsplatz (RA)
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 137 Absatz 2 und Artikel 141 Absatz 3 des Vertrags)
 - Orientierungsaussprache
[Öffentliche Beratung gemäß Artikel 8 Absatz 1 Buchstabe c der Geschäftsordnung des Rates]
13983/08 SOC 575 SAN 217 CODEC 1285 (x)
+ COR I (x)
6573/09 SOC 118 SAN 29 CODEC 193

8. Sonstiges

- a) Mitteilung der Kommission: Beitrag für die Frühjahrstagung des Europäischen Rates
 - Informationen der Kommission
7084/09 ECOFIN 168 UEM 62 EF 41 AG 24 SOC 159 POLGEN 41
- b) Arbeitsprogramm des Beschäftigungsausschusses für 2009
 - Mündliche Informationen des Vorsitzes
- c) Arbeitsprogramm des Ausschusses für Sozialschutz für 2009
 - Mündliche Informationen des Vorsitzes
- d) Konferenzen des Vorsitzes
 - i) "Elterliche Kinderbetreuung und Beschäftigungspolitik: Widerstreit oder Ergänzung" (Prag, 5./6. Februar 2009)
7078/09 SOC 156
 - ii) "Die Wettbewerbsfähigkeit der EU stärken – das Potenzial der Zuwanderer auf dem Arbeitsmarkt" (Prag, 26./27. Februar 2009)
7079/09 SOC 157 MIGR 28 ECOFIN 167 COMPET 118
 - iii) "EU-Erweiterung – 5 Jahre danach" (Prag, 2. März 2009)
7080/09 SOC 158
 - Informationen des Vorsitzes

(RA) Rechtsetzungsakt.

(x) Vergriffenes Dokument.



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 5. Juni 2009
(OR. en)**

10494/09

**OJ CONS 32
SOC 379
SAN 161
CONSOM 126**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

Betrifft: 2947. TAGUNG DES RATES DER EUROPÄISCHEN UNION
(BESCHÄFTIGUNG, SOZIALPOLITIK, GESUNDHEIT UND
VERBRAUCHERSCHUTZ)

Datum: Montag, 8. Juni (11.00 Uhr) und Dienstag, 9. Juni 2009 (10.00 Uhr)

SITZUNG AM MONTAG, 8. JUNI 2009 (11.00 Uhr)

1. Annahme der Tagesordnung
2. Annahme der Liste der A-Punkte
10497/09 PTS A 26

BESCHÄFTIGUNG UND SOZIALPOLITIK

3. Vorbereitung der Juni-Tagung des Europäischen Rates

- Orientierungsaussprache
10108/09 SOC 356 ECOFIN 387
- a) Hauptbotschaften des informellen Beschäftigungsgipfels
10093/09 SOC 352 ECOFIN 385
 - i) Beitrag des Beschäftigungsausschusses
10015/1/09 REV 1 SOC 338 ECOFIN 380
+ REV 1 ADD 1
 - ii) Beitrag des Ausschusses für Sozialschutz
10047/09 SOC 344 ECOFIN 381
+ ADD 1
- b) Mitteilung der Kommission für die Juni-Tagung des Europäischen Rates: "Ein gemeinsames Engagement für Beschäftigung"
 - Erläuterungen der Kommission
10628/09 SOC 391 ECOFIN 426 FSTR 57 COMPET 315 EDUC 110
- c) Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen – "Die Auswirkungen der demografischen Alterung in der EU bewältigen (Bericht über die demografische Alterung 2009)"
 - Erläuterungen der Kommission
9200/09 ECOFIN 324 SOC 286 BUDGET 27 STATIS 56
- d) Flexicurity in Krisenzeiten
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
10388/09 SOC 374 ECOFIN 407
- e) Soziale Einrichtungen als Instrument für die aktive Integration, die Stärkung des sozialen Zusammenhalts und als Bereich für Beschäftigungsmöglichkeiten
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
10052/09 SOC 346 COMPET 281 MI 211 CONSOM 116
+ COR 1 (lv)
- f) Qualifikation und Mobilität
 - Billigung der Stellungnahme des Beschäftigungsausschusses
10132/09 SOC 361 ECOFIN 391 EDUC 97
- g) Soziale Überwachung der Krise: Aktualisierte gemeinsame Bewertung des Ausschusses für Sozialschutz und der Europäischen Kommission hinsichtlich der sozialen Auswirkungen der Wirtschaftskrise und der ergriffenen politischen Maßnahmen
10133/1/09 SOC 362 ECOFIN 392 REV 1

4. Vorschlag für eine Entscheidung des Rates über Leitlinien für beschäftigungspolitische Maßnahmen der Mitgliedstaaten (RA) (*)
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 128 Absatz 2 des Vertrags)
 - Politische Einigung
 - 5881/09 SOC 49 ECOFIN 66 EDUC 14
 - 9897/09 SOC 330 ECOFIN 373 EDUC 91
 - + COR 1
 - + COR 2
 - + COR 3 (lv)

5. Vorschlag für eine Verordnung des Rates zur Ausdehnung der Bestimmungen der Verordnung (EG) Nr. 883/2004 und der Verordnung (EG) Nr. [...] auf Drittstaatsangehörige, die ausschließlich aufgrund ihrer Staatsangehörigkeit nicht bereits unter diese Bestimmungen fallen (RA) (*)
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 63 Absatz 4 des Vertrags)
 - Politische Einigung
 - 12166/07 SOC 287 (x)
 - 10585/09 SOC 389 MIGR 72
 - + ADD 1

6. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 92/85/EWG des Rates über die Durchführung von Maßnahmen zur Verbesserung der Sicherheit und des Gesundheitsschutzes von schwangeren Arbeitnehmerinnen, Wöchnerinnen und stillenden Arbeitnehmerinnen am Arbeitsplatz (RA)
 - Sachstandsbericht
 - 13983/08 SOC 575 SAN 217 CODEC 1285 (x)
 - + COR 1 (x)
 - 10064/1/09 SOC 347 SAN 133 CODEC 743 REV 1
 - + REV 1 COR 1

7. Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Anwendung des Grundsatzes der Gleichbehandlung ungeachtet der Religion oder der Weltanschauung, einer Behinderung, des Alters oder der sexuellen Ausrichtung (RA)
 - Sachstandsbericht
 - 11531/08 SOC 411 JAI 368 MI 246 (x)
 - + ADD 2 (x)
 - 10073/1/09 SOC 349 JAI 312 MI 213 REV 1

8. Chancengleichheit für Frauen und Männer: aktives und würdiges Altern
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - 10412/09 SOC 376

9. Einbeziehung der Roma
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - 10394/09 SOC 375 JAI 339 AG 46 EDUC 106 SAN 158
 - + COR 1

10. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verwirklichung des Grundsatzes der Gleichbehandlung von Männern und Frauen, die eine selbständige Erwerbstätigkeit ausüben, und zur Aufhebung der Richtlinie 86/613/EWG (RA)
 - Sachstandsbericht
 - 13981/08 SOC 574 CODEC 1284 (x)
 - 10013/09 SOC 337 CODEC 735

SITZUNG AM DIENSTAG, 9. JUNI 2009 (10.00 UHR)**GESUNDHEIT**

11. Vorschlag für eine Empfehlung des Rates zur Sicherheit der Patienten unter Einschluss der Prävention und Eindämmung von therapieassoziierten Infektionen
- Annahme
[Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
17427/08 SAN 346 (x)
10024/09 SAN 128
10120/09 SAN 140
12. Vorschlag für eine Empfehlung des Rates für eine europäische Maßnahme im Bereich seltener Krankheiten
- Annahme
[Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
15775/08 SAN 265 RECH 368 MI 449 (x)
10025/09 SAN 129 RECH 163 MI 208
10122/09 SAN 142 RECH 167 MI 219
13. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Ausübung der Patientenrechte in der grenzüberschreitenden Gesundheitsversorgung (RA)
- Sachstandsbericht/Orientierungsaussprache
[Öffentliche Beratung gemäß Artikel 8 Absatz 1 Buchstabe c der Geschäftsordnung des Rates]
11307/08 SAN 136 SOC 389 MI 234 CODEC 904 (x)
10026/09 SAN 130 SOC 339 MI 209 CODEC 737
10027/09 SAN 131 SOC 340 MI 210 CODEC 738

14. Maßnahmenpaket Arzneimittel

- a) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zwecks Verhinderung des Eindringens von Arzneimitteln, die in Bezug auf ihre Eigenschaften, Herstellung oder Herkunft gefälscht sind, in die legale Lieferkette (RA)
17504/08 MI 566 SAN 355 ECO 198 ENT 334 CODEC 1889 (x)
- b) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 726/2004 zur Festlegung von Gemeinschaftsverfahren für die Genehmigung und Überwachung von Human- und Tierarzneimitteln und zur Errichtung einer Europäischen Arzneimittel-Agentur hinsichtlich der Pharmakovigilanz von Humanarzneimitteln (RA)
und
Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zur Schaffung eines Gemeinschaftskodexes für Humanarzneimittel hinsichtlich der Pharmakovigilanz (RA)
17501/08 MI 563 SAN 352 ECO 195 ENT 331 CODEC 1886 (x)
17502/08 MI 564 SAN 353 ECO 196 ENT 332 CODEC 1887 (x)
- c) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 726/2004 zur Festlegung von Gemeinschaftsverfahren für die Genehmigung und Überwachung von Human- und Tierarzneimitteln und zur Errichtung einer Europäischen Arzneimittel-Agentur in Bezug auf die Information der breiten Öffentlichkeit über verschreibungspflichtige Humanarzneimittel (RA)
und
Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG zur Schaffung eines Gemeinschaftskodexes für Humanarzneimittel in Bezug auf die Information der breiten Öffentlichkeit über verschreibungspflichtige Arzneimittel (RA)
17498/08 MI 561 SAN 350 ECO 193 ENT 329 CODEC 1883 (x)
17499/08 MI 562 SAN 351 ECO 194 ENT 330 CODEC 1884 (x)
- Sachstandsberichte / Gedankenaustausch
10183/09 MI 223 SAN 148 ECO 85 ENT 116 CODEC 754
+ ADD 1
+ ADD 2
+ ADD 3

15. Sonstiges

- a) Bericht der hochrangigen Gruppe "Behinderungsfragen" über die Umsetzung des VN-Übereinkommens über die Rechte von Personen mit Behinderungen
 - Informationen der Kommission
10550/09 SOC 380
- b) Die Auswirkungen der Freizügigkeit der Arbeitnehmer im Rahmen der EU-Erweiterung
 - Bericht über die dritte Phase der Übergangsregelungen des Beitrittsvertrags von 2003
 - Informationen der Kommission
10552/09 SOC 381
- c) Treffen der ministeriellen Arbeitsgruppe (Radziejowice, Polen, 18./19. Mai 2009)
 - Informationen der polnischen Delegation
10553/09 SOC 382
- d) Konferenzen des Vorsitzes
 - i) 8. Treffen von Personen mit Armutserfahrung (Brüssel, 15./16. Mai 2009)
 - ii) Sozialdienste (Brüssel, 22./23. April 2009)
 - iii) Flexicurity in Krisenzeiten (Prag, 25./26. März 2009)
 - iv) Pflege und Schutz älterer Menschen – Würde und Risiken im Alter (Prag, 25./26. März 2009)
 - v) Neue Wege zur Überwindung von Stereotypen im Verhältnis der Geschlechter (Prag, 27. März 2009)
 - Informationen des Vorsitzes
10558/09 SOC 383
10559/09 SOC 384
10560/09 SOC 385
10561/09 SOC 386
10562/09 SOC 387
- e) Fragen des Gesundheitsschutzes, einschließlich Impfstoffe und Impfungen gegen Influenza (H1N1)
 - Informationen der Kommission
10066/09 SAN 134
- f) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Qualitäts- und Sicherheitsstandards für zur Transplantation bestimmte menschliche Organe (RA)
 - Sachstandsbericht des Vorsitzes
10028/09 SAN 132 CODEC 739
- g) Hochrangige Arbeitsgruppe des Rates zur öffentlichen Gesundheit
 - Informationen des Vorsitzes
10067/09 SAN 135

- h) Bestandteile von Tabakprodukten
 - Informationen der dänischen Delegation
10075/09 SAN 137
 - i) Grünbuch über die Arbeitskräfte des Gesundheitswesens in Europa
 - Informationen der Kommission
10346/09 SAN 156
 - j) Konferenzen des Vorsitzes
 - i) Elektronische Gesundheitsdienste für Menschen, Gesellschaft und Wirtschaft (Prag, 18.-20. Februar 2009)
 - ii) Die mikrobiologische Bedrohung der Patientensicherheit in Europa (Prag, 15.-16. April 2009)
 - iii) Finanzielle Tragbarkeit der Gesundheitssysteme (Prag, 10.-12. Mai 2009)
 - Informationen des Vorsitzes
10069/09 SAN 136
 - k) Arbeitsprogramm des nächsten Vorsitzes
 - Informationen der schwedischen Delegation
-

(RA) Rechtsetzungsakt.

(*) Zu diesem Punkt kann eine Abstimmung beantragt werden.

(x) Vergriffenes Dokument.



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 22. September 2009
(OR. en)**

13337/09

**OJ CONS 48
COMPET 387
RECH 281**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

für die 2963. TAGUNG DES RATES DER EUROPÄISCHEN UNION
(WETTBEWERBSFÄHIGKEIT (Binnenmarkt, Industrie und Forschung))
am Donnerstag, den 24. (10.00 Uhr) und Freitag, den 25. September 2009 (9.30 Uhr)

TAGUNG AM DONNERSTAG, DEN 24. SEPTEMBER 2009 (10.00 UHR)

1. Annahme der Tagesordnung
2. Annahme der Liste der A-Punkte
13394/09 PTS A 40

BINNENMARKT, INDUSTRIE

3. Überarbeitung der Innovationspolitik der Gemeinschaft in einer Welt im Wandel
 - Informationen der Kommission
 - Orientierungsaussprache
[Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
 - 12905/09 COMPET 360 RECH 257 EDUC 126 ECOFIN 548 SOC 486 ENV 542
ENER 278 TELECOM 175 MI 312 IND 98 MAP 8
 - 13079/09 COMPET 376 RECH 272 EDUC 134 ECOFIN 559 SOC 506 ENV 559
ENER 291 TELECOM 183 MI 327 IND 110 MAP 12
4. "Für ein besseres Funktionieren des Binnenmarkts"
 - a) Empfehlung der Kommission zur Optimierung der Funktionsweise des Binnenmarkts
 - b) Binnenmarktinformationssystem (IMI)
 - c) Binnenmarktanzeiger
 - d) Anlaufstellen (Dienstleistungsrichtlinie und Verordnung über die gegenseitige Anerkennung)
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - 13024/09 COMPET 371 MI 324 SOC 499 CONSOM 170
5. Stand der Umsetzung der Dienstleistungsrichtlinie
 - Informationen der Kommission
 - Gedankenaustausch
 - 13022/09 COMPET 369 SOC 497 JUSTCIV 188 MI 322
6. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 78/660/EWG des Rates über den Jahresabschluss von Gesellschaften bestimmter Rechtsformen im Hinblick auf Kleinunternehmen (RA)
 - Orientierungsaussprache
(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 8 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Rates)
 - 7229/1/09 DRS 18 COMPET 125 ECOFIN 176 CODEC 298 REV 1
 - 13114/09 DRS 59 COMPET 379 ECOFIN 561 CODEC 1072

TAGUNG AM FREITAG, DEN 25. SEPTEMBER 2009 (9.30 UHR)**FORSCHUNG**

7. Entwicklung des europäischen Forschungsraums und grundsatzpolitische Aspekte der forschungsbasierten Innovation
- Orientierungsaussprache
[Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
9374/09 RECH 129 COMPET 246 (x)
12905/09 COMPET 360 RECH 257 EDUC 126 ECOFIN 548 SOC 486
ENV 542 ENER 278 TELECOM 175 MI 312 IND 98 MAP 8
13047/09 RECH 268 COMPET 372
13070/09 RECH 270 COMPET 374 EDUC 133
8. Sonstiges
- a) Bessere Rechtsetzung
 - Informationen des Vorsitzes
13544/09 COMPET 395
 - b) Vereinbarung mit den brasilianischen Wettbewerbsbehörden
 - Informationen der Kommission
13451/09 RC 13 COMPET 389 AMLAT 94
 - c) Arbeit der Hochrangigen Gruppe für die Wettbewerbsfähigkeit der Lebensmittelindustrie
 - Informationen der Kommission
13076/09 COMPET 375 AGRI 381
 - d) Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen über eine harmonisierte Methodik zur Klassifizierung und Meldung von Verbraucherbeschwerden und Verbrauchieranfragen
 - Informationen der Kommission
11978/09 CONSOM 148 MI 272
13373/09 CONSOM 176 MI 341
 - e) Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen zum Stand der Durchsetzung des gemeinschaftlichen Besitzstands im Verbraucherschutz
 - Informationen der Kommission
11817/09 CONSOM 147 JUSTCIV 168
13374/09 CONSOM 177 JUSTCIV 193

- f) Konferenz "Safe Products – At the Core of the EU Single Market" (Sichere Produkte – Kernstück des EU-Binnenmarkts)
(Stockholm, 11. September 2009)
 - Informationen des Vorsitzes
13545/09 MI 348
- g) Überprüfung des Europäischen Forschungsrats
 - Erläuterungen des Vorsitzenden des Gremiums
- h) Informationen zur gemeinsamen Planung
 - Erläuterungen der Vorsitzenden der Hochrangigen Gruppe für die gemeinsame Planung
- i) Informationen zur internationalen Forschungszusammenarbeit
 - Erläuterungen des Vorsitzenden des Strategischen Forums für die internationale wissenschaftlich-technische Zusammenarbeit
- j) Informationen zu ITER
 - Erläuterungen der Kommission
13418/09 RECH 285 ATO 94
- k) Informationen zu einer Empfehlung des Rates zur Einleitung der Initiative im Bereich der gemeinsamen Programmplanung (JPI) zur Bekämpfung von neurodegenerativen Krankheiten, insbesondere Alzheimer
 - Erläuterungen der Kommission
12382/09 SAN 201 SOC 458 RECH 236
12953/09 RECH 260 SAN 221 SOC 490

(RA) Rechtsetzungsakt.
(x) Vergriffenes Dokument.



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 26. Mai 2009
(OR. en)**

10058/09

**OJ CONS 30
COMPET 287
RECH 165**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

für die	2945. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION "WETTBEWERBSFÄHIGKEIT" (BINNENMARKT, INDUSTRIE UND FORSCHUNG)
am	Donnerstag, den 28. (10.00 Uhr) und Freitag, den 29. Mai 2009 (12.00 Uhr)

TAGUNG AM DONNERSTAG, 28. MAI 2009 (10.00 Uhr)

1. Annahme der Tagesordnung
2. Annahme der Liste der A-Punkte
10242/09 PTS A 24

BINNENMARKT, INDUSTRIE

3. Ein integriertes Konzept für eine wettbewerbsfähige und nachhaltige Industriepolitik in der Europäischen Union
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - Grundsatzdebatte
 - 10082/09 COMPET 288 ENV 377 IND 65 MI 215 RECH 166 ECO 79
 - ENER 190 ECOFIN 382 CONSOM 117
 - + REV 1 (pl)

4. Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen – Vorfahrt für KMU in Europa – Der "Small Business Act" für Europa
 - Grundsatzdebatte
 - 11262/08 COMPET 249 IND 68 MI 232 ECO 84 (x)
 - 9645/09 COMPET 261 IND 53 MI 195 ECO 70
 - 10283/09 COMPET 293 IND 67 MI 226 ECO 87

5. Bessere Rechtsetzung
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
 - 9663/09 COMPET 264

6. Vertiefung des Patentsystems in Europa
 - a) Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Gemeinschaftspatent
 - b) Entwurf eines Übereinkommens zur Schaffung eines einheitlichen Patentgerichtssystems
 - Fortschrittsbericht
 - 9668/09 PI 41 COUR 34
 - c) Ersuchen um ein Gutachten des Gerichtshofs der Europäischen Gemeinschaften zur Vereinbarkeit des geplanten Übereinkommens zur Schaffung eines einheitlichen Patentgerichtssystems mit dem EG-Vertrag
 - Grundsätzliche Einigung
 - 9669/09 PI 42 COUR 35

7. Europäische Raumfahrtspolitik
 - Vorbereitung der Sechsten Tagung des "Weltraumrates" am 29. Mai 2009¹
 - 9889/09 RECH 152 COMPET 277 IND 61 TRANS 199 POLARM 10
 - ECOFIN 369 TELECOM 110 ENER 185
 - 10228/09 RECH 169 COMPET 290 IND 66 TRANS 214 POLARM 12
 - ECOFIN 394 TELECOM 118 ENER 192
 - 10285/09 RECH 172 COMPET 294 IND 68 TRANS 215 POLARM 13
 - ECOFIN 399 TELECOM 119 ENER 194

¹ Die Tagesordnung für die Tagung des Weltraumrates ist in der Anlage beigelegt.

TAGUNG AM FREITAG, 29. MAI 2009 (12.00 Uhr)**FORSCHUNG**

8. Europäische Raumfahrtspolitik
- Annahme von Leitlinien einer Entschließung des Rates über die Ergebnisse des "Weltraumrates"
10228/09 RECH 169 COMPET 290 IND 66 TRANS 214 POLARM 12
ECOFIN 394 TELECOM 118 ENER 192
9. Vorschlag für eine Verordnung des Rates über den gemeinschaftlichen Rechtsrahmen für eine Europäische Forschungsinfrastruktur (ERI) (RA) (*)
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 171 Absatz 1 und Artikel 172 des Vertrags)
- Politische Einigung
12259/08 RECH 232 COMPET 282 (x)
9951/09 RECH 155 COMPET 281 FISC 65
10. Evaluierung und Folgenabschätzung bei den Forschungsrahmenprogrammen
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates und Gedankenaustausch
 - Vorstellung des Fortschrittsberichts über das Siebte Forschungsrahmenprogramm durch die Kommission
9372/09 RECH 128
9374/09 RECH 129 COMPET 249
9952/09 RECH 159
9992/09 RECH 160
+ COR 1
11. Forschungsinfrastrukturen und die regionale Dimension des Europäischen Forschungsraums
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
9954/09 RECH 157 COMPET 282 TELECOM 111
12. Erste Schritte bei der Verwirklichung der "Vision 2020" für den Europäischen Forschungsraum
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
9956/09 RECH 158 COMPET 283

13. Sonstiges

- a) Rechtliche Implikationen digitaler Bibliotheken ("Google Books")
 - Hintergrundinformationen der deutschen Delegation
10221/09 PI 47 AUDIO 23 CULT 44
- b) Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Rechte der Verbraucher (RA)
 - Informationen und Fortschrittsbericht des Vorsitzes
10163/09 CONSOM 121 JUSTCIV 135 CODEC 749
- c) Ergebnisse der informellen Tagung der für Wettbewerbsfähigkeit zuständigen Minister (Prag, 3.-5. Mai 2009)
 - Informationen des Vorsitzes
- d) Transatlantische Wirtschaftsbeziehungen im Rahmen der Zuständigkeit des Rates (Wettbewerbsfähigkeit) : Sachstand
 - Informationen der Kommission
- e) Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Statut der Europäischen Privatgesellschaft (SPE) (RA)
 - Informationen und Fortschrittsbericht des Vorsitzes
9658/09 DRS 41 SOC 316
- f) Der Tourismus und seine Rolle bei der Überwindung der Wirtschaftskrise
 - Informationen der griechischen Delegation
9900/09 COMPET 278 TOUR 2
- g) Konferenz über die Post-Lissabon-Strategie (Budapest, 25. Mai 2009)
 - Informationen der ungarischen Delegation
10286/09 COMPET 295
- h) Innovationspolitik
 - Informationen und Fortschrittsbericht des Vorsitzes
9369/1/09 COMPET 245 ENV 352 IND 49 MI 185 RECH 127 ECO 62
ENER 162 ECOFIN 331 CONSOM 100 REV 1
- i) Eine europäische Partnerschaft für die Forscher: bessere Karrieremöglichkeiten und mehr Mobilität
 - Informationen der Kommission und des Vorsitzes
10003/09 RECH 161 COMPET 284 EDUC 94
10229/09 RECH 170 COMPET 291 EDUC 101
10289/09 RECH 173 COMPET 297 EDUC 103
- j) Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen – Neue Horizonte für IKT – eine Strategie für die europäische Forschung auf dem Gebiet der neuen und künftigen Technologien
 - Vorstellung durch die Kommission
9077/09 RECH 117 COMPET 232 TELECOM 84

- k) **Mögliche Beteiligung der Russischen Föderation an Rahmenprogrammen**
– Informationen der Kommission zum Sachstand
10292/09 RECH 176 COEST 191 **RESTREINT UE** (x)
- l) **ITER**
– Informationen der Kommission zum Sachstand
- m) **Europäisches Innovations- und Technologieinstitut (EIT)**
– Informationen der Kommission zum Sachstand
10291/09 RECH 175 COMPET 298 EDUC 104
- n) **Konferenz "Research Connection 2009"**
(Prag, 7./8. Mai 2009)
– Informationen der Kommission
10290/09 RECH 174
- o) **Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen – Eine Strategie für die IKT-Forschung, -Entwicklung und -Innovation in Europa: Mehr Engagement**
– Vorstellung durch die Kommission
7883/09 RECH 84 TELECOM 51 COMPET 161 REGIO 13 SAN 59 ENER 92
- p) **Konferenz über Nachhaltigkeit: Eine Herausforderung für die europäische Forschung**
(Brüssel, 26.-28. Mai 2009)
– Informationen der Kommission
10322/09 RECH 178
-

(RA) Rechtsetzungsakt.

(*) Punkt, zu dem eine Abstimmung beantragt werden kann.

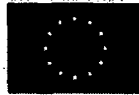
(x) Vergriffenes Dokument.

ANLAGE

SECHSTE TAGUNG DES "WELTRAUMRATES"
EINBERUFUNG UND VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG
29. MAI 2009 (9.00 Uhr) ⁽⁺⁾

1. Annahme der Tagesordnung
2. Weltraum und Innovation
 - Aussprache auf der Grundlage eines vom gemeinsamen Sekretariat erstellten Diskussionspapiers
3. GMES
 - a) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über das Europäische Erdbeobachtungsprogramm (GMES) und seine ersten operativen Tätigkeiten (2011-2013)
 - Vorstellung durch die Kommission
 - b) GMES-Weltraumkomponente – Betriebsprogramm
 - Vorstellung durch die Kommission
 - Vorstellung durch die ESA
4. Beitrag der Raumfahrt zu Innovation und Wettbewerbsfähigkeit im Rahmen des Europäischen Konjunkturprogramms, sowie weitere Schritte
 - Annahme von Leitlinien
5. Sonstiges
 - GMES - Afrika
 - Antrag der portugiesischen Delegation

⁺ Am Rande der Tagung des Rates (Wettbewerbsfähigkeit).



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 1. Dezember 2009
(OR. en)**

16737/09

**OJ CONS 68
COMPET 504
RECH 440**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

für die 2982. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION
"WETTBEWERBSFÄHIGKEIT" (Binnenmarkt, Industrie und Forschung)
am Donnerstag, den 3. (10.00 Uhr) und Freitag, den 4. Dezember 2009 (9.30 Uhr)

SITZUNG AM DONNERSTAG, 3. DEZEMBER 2009 (10.00 UHR)

1. Annahme der vorläufigen Tagesordnung
2. Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten
Annahme der Liste der A-Punkte
16865/09 PTS A 61

FORSCHUNG**Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

3. Leitlinien für die künftigen Prioritäten der europäischen Forschung und forschungsgestützten Innovation im Rahmen der Lissabon-Strategie für die Zeit nach 2010
 - Orientierungsaussprache
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
15873/09 RECH 408 COMPET 476
16127/09 RECH 424 COMPET 486
4. Bessere Gestaltung des Europäischen Forschungsraums (EFR)
 - Annahme einer Entschließung des Rates
16074/09 RECH 418 COMPET 481
5. Die Zukunft der IKT-Forschung, -Innovation und -Infrastruktur
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16128/09 RECH 425 COMPET 487 TELECOM 248
6. Gemeinsame Planung der Forschungsprogramme in Europa:
 - a) Einleitung der Pilotinitiative für die gemeinsame Planung betreffend die Bekämpfung der neurodegenerativen Erkrankungen, insbesondere der Alzheimer-Krankheit
 - b) Fortschritte bei der gemeinsamen Programmplanung und weiteres Vorgehen
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16129/1/09 RECH 426 SAN 328 REV 1

SITZUNG AM DONNERSTAG, 3. DEZEMBER 2009 (15.00 UHR)**VERBRAUCHER****Beratungen über Gesetzgebungsakte**

7. Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Rechte der Verbraucher
 - Orientierungsaussprache
14183/08 CONSOM 140 JUSTCIV 220 CODEC 1315 (x)
16121/09 CONSOM 219 JUSTCIV 238 CODEC 1326

SITZUNG AM FREITAG, 4. DEZEMBER 2009 (9.30 UHR)**BINNENMARKT, INDUSTRIE****Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

8. Verbesserung des Patentsystems in Europa
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16114/09 PI 123 COUR 71
+ ADD 1

Beratungen über Gesetzgebungsakte

9. Vorschlag für eine Verordnung des Rates über das Gemeinschaftspatent
- Allgemeine Ausrichtung
10786/00 PI 49 (x)
16113/09 PI 122
+ ADD 1

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

10. Auf dem Wege zu einem wettbewerbsfähigen, innovativen und ökoeffizienten Europa – Beitrag des Rates (Wettbewerbsfähigkeit) zur Lissabon-Agenda für die Zeit nach 2010
- Informationen der Kommission
 - Orientierungsaussprache
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16125/09 COMPET 485 ENV 807 IND 166 MI 437 RECH 423 ECO 145
ENER 399 ECOFIN 807 CONSOM 221
16268/09 COMPET 491 ENV 813 IND 169 MI 440 RECH 428 ECO 146
ENER 402 ECOFIN 816 CONSOM 222
11. Bessere Rechtsetzung
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16111/09 COMPET 482

Beratungen über Gesetzgebungsakte

12. Vorschlag für eine Verordnung des Rates über die Europäische Privatgesellschaft (*)
(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 308 EGV/Artikel 352 AEUV)
- Politische Einigung
11252/08 DRS 17 (x)
16115/09 DRS 71 SOC 711
+ ADD 1

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

13. Prioritäten für den Binnenmarkt im kommenden Jahrzehnt - Beitrag des Rates
(Wettbewerbsfähigkeit) zur Lissabonner Strategie für die Zeit nach 2010
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
16112/09 COMPET 483 MI 435 SOC 710 CONSOM 218

14. Sonstiges

FORSCHUNG

Beratungen über Gesetzgebungsakte

- a) Vorschlag für eine Entscheidung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Beteiligung der Gemeinschaft an einem von mehreren Mitgliedstaaten gemeinsam durchgeführten Forschungs- und Entwicklungsprogramm für die Ostsee (BONUS-169)
- Informationen der Kommission
15234/09 RECH 369 COMPET 457 ENV 756 CODEC 1260
16768/09 RECH 442 COMPET 505 ENV 851 CODEC 1394

Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

- b) ITER
- Informationen der Kommission
16558/09 RECH 433 ATO 142
- c) Mitteilung der Kommission über Investitionen in die Entwicklung von Technologien mit geringen CO₂-Emissionen (SET-Plan)
- Informationen der Kommission
14230/09 ENER 323 ENV 659 RECH 314
16767/09 RECH 441 ENER 418 ENV 850
- d) Erklärung der Tschechischen Republik, Ungarns und Rumäniens zum integrierten Vorschlag zur Umsetzung des Projects ELI (Extreme Light Infrastructure) im Rahmen des Fahrplans für das Europäische Strategieforum für Forschungsinfrastrukturen (ESFRI)
- Informationen der tschechischen, der ungarischen und der rumänischen Delegation
16197/09 RECH 430
- e) Arbeitsprogramm des nächsten Vorsitzes
- Informationen der spanischen Delegation

VERBRAUCHER**Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

- f) Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen über grenzüberschreitenden elektronischen Handelsverkehr zwischen Unternehmen und Verbrauchern in der EU
 - Erläuterungen der Kommission
15058/09 CONSOM 198 MI 397 TELECOM 221
16540/09 CONSOM 227 MI 444 TELECOM 252

- g) Konferenz "Verbraucherrechte beim Erwerb digitaler Inhalte"
(Stockholm, 4. November 2009)
 - Informationen des Vorsitzes
16616/09 CONSOM 229 MI 448 PI 137

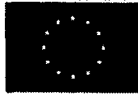
INDUSTRIE, BINNENMARKT**Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

- h) Bessere Rechtsetzung – Vorstellung einer praktische Übung für den Austausch guter Beispiele
 - Informationen des Vorsitzes
16596/09 COMPET 497
- i) Mitteilung zum Thema "Globale Umwelt- und Sicherheitsüberwachung (GMES): Herausforderungen und nächste Schritte für die Weltraumkomponente"
 - Informationen der Kommission
16546/09 COMPET 493
- j) Aktueller Stand des Dossiers Opel/GM
 - Informationen der belgischen Delegation
16693/09 RC 14 IND 175 COMPET 501
- k) Rechtsrahmen im Bereich Glücksspiele und Wetten in den Mitgliedstaaten der Europäischen Union
 - Informationen des Vorsitzes
16571/09 MI 446 ECOFIN 835 EF 179 ETS 7 JUR 503 COMPET 495
- l) Google Books
 - Informationen der Kommission
15109/09 AUDIO 43 CULT 73 RECH 364 PI 119
- m) Arbeitsprogramm des nächsten Vorsitzes
 - Informationen der spanischen Delegation

Beratungen über Gesetzgebungsakte

- n) Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Festlegung harmonisierter Bedingungen für die Vermarktung von Bauprodukten
 - Informationen des Vorsitzes
16570/09 MI 445 ENT 213 COMPET 494 CODEC1361

-
- (*) Punkt, zu dem eine Abstimmung beantragt werden kann.
 - (x) Dokument liegt nicht im Sitzungssaal aus.



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 2. März 2009
(OR. en)**

6737/09

**OJ CONS 12
COMPET 100
RECH 54**

VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG

für die	2929. TAGUNG DES RATES DER EUROPÄISCHEN UNION "WETTBEWERBSFÄHIGKEIT" (BINNENMARKT, INDUSTRIE UND FORSCHUNG)
am	Donnerstag, den 5. (10.00 Uhr) und Freitag, den 6. März 2009 (9.30 Uhr)

TAGUNG AM DONNERSTAG, DEN 5. MÄRZ 2009 (10.00 UHR)

1. Annahme der Tagesordnung
2. Annahme der Liste der A-Punkte
Dok. 6939/09 PTS A 10

BINNENMARKT UND INDUSTRIE

3. Maßnahmen im Anschluss an den Bericht über die Binnenmarktentwicklung
 - Gedankenaustausch
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
Dok. 6192/09 COMPET 69 MI 50 SOC 74 CONSOM 25
4. Lissabon-Strategie: Durchführung der Lissabon-Politik 2009 - Eckpunktepapier des Rates (Wettbewerbsfähigkeit) für die Frühjahrstagung des Europäischen Rates
 - Orientierungsaussprache
 - Annahme des Eckpunktepapiers
Dok. 6229/09 COMPET 74 RECH 33 ECOFIN 103 UEM 31 AG 15 SOC 76
CONSOM 29
5. Krise der Automobilindustrie
 - Gedankenaustausch
 - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates
Dok. 6227/09 COMPET 73 IND 9 RECH 40 TRANS 53 ENV 81 SOC 89
6. Bessere Rechtsetzung
 - Fortschrittsbericht
Dok. 6193/09 COMPET 70

TAGUNG AM FREITAG, DEN 6. MÄRZ 2009 (9.30 UHR)**FORSCHUNG**

7. Beitrag zur Lissabon Strategie (Ljubljana-Prozess)
 - Gedankenaustausch
[öffentliche Aussprache nach Artikel 8 Absatz 3 der Geschäftsordnung des Rates (auf Vorschlag des Vorsitzes)]
Dok. 6462/09 RECH 43 COMPET 86
8. Europäische Forschungsinfrastrukturen – Europa an der Spitze der sich schnell weiterentwickelnden Wissenschaft und Technologie
 - Gedankenaustausch
Dok. 6463/09 RECH 44 COMPET 87
9. Sonstiges
 - a) Forum über die Liberalisierung der Dienstleistungen und des Handels, (Prag, 2.-3. Februar 2009)
 - Informationen des Vorsitzes und der Kommission
 - b) Dienstleistungsrichtlinie: Stand der Umsetzung
 - Informationen der Kommission
 - c) 18. Ausgabe des Binnenmarktanzeigers
 - Vorstellung durch die Kommission
Dok. 6136/09 MI 49 COMPET 66
 - d) Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament, den Rat, den Europäischen Wirtschafts- und Sozialausschuss und den Ausschuss der Regionen:
Überwachung von verbraucherrelevanten Ergebnissen im Binnenmarkt – Zweite Ausgabe des Verbraucherbarometers
 - Vorstellung durch die Kommission
Dok. 6066/09 CONSOM 20 MI 46
6820/09 CONSOM 34 MI 72
 - e) Fünf Jahre nach Prag: Auswirkungen der Erweiterung auf die europäischen Volkswirtschaften
 - Informationen des Vorsitzes
 - f) Transatlantischer Wirtschaftsrat
 - Informationen der Kommission
Dok. 7044/09 COMPET 113 IND 20 MI 88 USA 13 ECOFIN 161

- g) Mitteilung über die außenpolitische Dimension der Lissabon-Strategie für Wachstum und Beschäftigung: "Bericht über den Marktzugang und Festlegung des Rahmens für eine wirksamere internationale Zusammenarbeit bei der Regulierung"
- Vorstellung durch die Kommission
Dok. 17581/08 ECOFIN 640 COMPET 594 MI 573 ENV 1038 MIGR 131
TELECOM 239 ENER 478 RELEX 1045 REGIO 54 WTO 249 COMER 235
7041/09 COMPET 111 IND 18 MI 86 ECOFIN 160 ENV 154 MIGR 27
TELECOM 29 ENER 73 RELEX 188 REGIO 8 WTO 43 COMER 29
- h) Übersicht über die Umsetzung des SBA-Aktionsplans auf Ebene der Gemeinschaft und der Mitgliedstaaten
- Informationen der Kommission
Dok. 7043/09 COMPET 112 IND 19 MI 87 ECO 25
- i) Initiative nach Artikel 169 - Metrologie
- Informationen des Vorsitzes
- j) Ex-post-Evaluierung des 6. RP
- Informationen der Kommission
- k) EUFORDIA-Konferenz - Evaluierungsmethoden, (Prag, 24.-25. Februar 2009)
- Informationen des Vorsitzes
- l) Mögliche Assoziierung der Russischen Föderation an das Siebte Forschungsrahmenprogramm (2007 - 2013): Sachstand
- Informationen des Vorsitzes und der Kommission
(auf Antrag der deutschen Delegation)
- m) Mitteilung über IKT-Infrastrukturen in der Wissenschaft
- Vorstellung durch die Kommission
- n) Modernisierung der Hochschulen: Langfristige Finanzierbarkeit der Forschung
- Informationen der Kommission